

I

Proglašava se Zakon o raseljenim osobama-prognanicima i izbjeglicama-povratnicima u Bosansko-podrinjskom kantonu Goražde, koji je donijela Skupština Bosansko-podrinjskog kantona Goražde, na sjednici 18. novembra 2004. godine.

Broj:02-02-908/04 P R E M I J E R
19.novembra 2004.god. mr.Salko Obhodas,s.r.
G o r a ž d e

766

Z A K O N
O RASELJENIM OSOBAMA-
PROGNANICIMA I
IZBJEGLICAMA-POVRATNICIMA U
BOSANSKO-PODRINJSKOM
KANTONU GORAŽDE

I - OSNOVNE ODREDBE

Član 1.

Ovim Zakonom uređuje se:

- postupak ostvarivanja i priznavanja prava i obaveza raseljenih osoba prognanika i izbjeglica-povratnika na teritoriji Bosansko-podrinjskog kantona Goražde (u daljem tekstu: Kanton);
- podnošenja zahtjeva za sticanje statusa;
- nadležan organ za izdavanje rješenja o priznavanju i prestanku statusa i prava;
- prava i obaveze raseljene osobe-prognanika i izbjeglice-povratnika;
- izdavanje legitimacija-iskaznica;
- postupak vođenja osnovne evidencije;
- osiguranje sredstava za povratak i ostvarenje drugih prava;
- nadzor nad sprovođenjem zakona;
- druga pitanja u vezi sa pravima i obavezama ovih osoba u skladu sa Ustavom

BiH, Federacije BiH i Kantona, federalnim i kantonalnim zakonima i propisima.

Član 2.

Na pitanja koja nisu uređena ovim zakonom primjenjuje se Zakon o raseljenim osobama - prognanicima i izbjeglicama -povratnicima u Federaciji BiH ("Službene novine Federacije BiH", broj: 19/00, 56/01, 27/02 i 18/03) (u daljem tekstu: Federalni zakon) i Zakon o izbjeglicama iz BiH i raseljenim osobama u BiH ("Službeni glasnik BiH", broj: 23/99, 21/03 i 33/03) (u daljem tekstu: Zakon BiH).

II - PRIZNAVANJE I PRESTANAK
STATUSA RASELJENE
OSOBE - PROGNANIK
I IZBJEGLICE - POV RATNIKA

Član 3.

Status osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona stiče se i prestaje na osnovu Zakona BiH i Federalnog zakona u skladu sa postupkom koji je propisan ovim Zakonom.

Član 4.

Raseljena osoba-prognanik u smislu ovog zakona je državljanin Bosne i Hercegovine koji je raseljen na teritoriji Federacije Bosne i Hercegovine usljed sukoba, progona, iz opravdanog straha od progona ili povreda ljudskih prava na teritoriji Bosne i Hercegovine, a ne postoje uvjeti za siguran i dostojanstven povratak u svoje prebivalište, niti se dobrovoljno odlučila na izbor novog mjesta življenja.

Član 5.

Izbjeglica - povratnik u smislu ovog Zakona je državljanin Bosne i Herce-

govine koji se kao izbjeglica iz Bosne i Hercegovine vratio iz inozemstva na teritoriju Federacije, zbog nepostojanja uvjeta za dostojanstven povratak u svoje mjesto prebivališta, a nije dobrovoljno izabrao novo mjesto stalnog življenja.

Status izbjeglice - povratnika traje do regulisanja statusa iz člana 4. ili 6. ovog Zakona.

Član 6.

Raseljenoj osobi - prognaniku i izbjeglici - povratniku koji se vratio u prebivalište, a nije u vlastitu kuću ili stan zbog njihove razrušenosti ili zauzetosti, priznaju se određena prava, u skladu sa ovim Zakonom, drugim federalnim zakonima i propisima kantona.

Član 7.

O priznavanju i prestanku statusa osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog zakona, kao i priznavanju i prestanku njihovih prava i obaveza odlučuje nadležna služba za poslove raseljenih osoba i izbjeglica općine boravišta (u daljem tekstu: nadležna služba općine).

Zahtjev za priznavanje statusa, osobe iz stava 1. ovog člana, podnose nadležnoj službi općine.

Podnosilac zahtjeva odgovara za tačnost podataka navedenih u zahtjevu uz koji prilaže odgovarajuću dokaznu dokumentaciju potrebnu za rješavanje u postupku.

Ukoliko za utvrđivanje određene činjenice podnosilac zahtjeva ne posjeduje odgovarajuću dokumentaciju, niti je iz objektivnih razloga može pribaviti, nadležna služba općine na osnovu izjave podnosioca zahtjeva, prikuplja ovu dokumentaciju po službenoj dužnosti.

Član 8.

Zahtjev za priznavanje statusa osobe mlade od 15 godina podnosi roditelj - staratelj ili organ starateljstva.

Nadležna služba općine priznaje svaku ispravu koja potvrđuje identitet podnosioca zahtjeva uključujući i identifikacijske isprave izdate na osnovu ranijih propisa.

III - RJEŠAVANJE PO ZAHTJEVU ZA STICANJE STATUSA

Član 9.

Nadležna služba općine nakon što kompletira zahtjev za priznavanje statusa, prijemom i popunjavanjem statusnih podataka u skladu sa Uputstvom o obrascu legitimacije - iskaznice raseljene osobe - prognanika ("Službene novine Federacije BiH", broj: 28/00 i 42/00) i Uputstvom o vođenju centralne i osnovne evidencije o raseljenim osobama - prognanicima i izbjeglicama - povratnicima za teritoriju Federacije Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", broj: 29/00), unosi podatke u osnovnu evidenciju, kompletira predmet i rješava u prvom stepenu po ovom zahtjevu.

Nadležna služba općine rješava po zahtjevu u roku od 30 dana od dana prijema zahtjeva.

Postupak priznavanja i prestanka statusa, kao i prava i obaveza osoba iz člana 4., 5. i 6., ovog Zakona vodi se u skladu sa odredbama Zakona o upravnom postupku.

Član 10.

Rješenje o priznavanju i rješenje o prestanku statusa osoba iz člana 4., 5. i 6.

ovog Zakona sadrži sve podatke predviđene Uputstvom o vođenju centralne i osnovne evidencije o raseljenim osobama-prognanicima i izbjeglicama-povratnicima za teritoriju Federacije Bosne i Hercegovine.

Status i prava osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona priznaje se od dana podnošenja zahtjeva.

IV - PRAVA I OBAVEZE RASELJENE OSOBE - PROGNAK I IZBJEGLICE-POVRATNIKA I OSOBA IZ ČLANA 6. OVOG ZAKONA

Član 11.

Raseljene osobe-prognanici i izbjeglice-povratnici ostvarivat će svoja prava pod uslovima i u postupku utvrđenim na osnovu Aneksa VII - Općeg okvirnog sporazuma za mir u BiH i drugih međunarodnih dokumenata iz oblasti koje regulišu zaštitu ljudskih prava i prava raseljenih osoba-prognanika i izbjeglica-povratnika.

Član 12.

Osobama kojima je priznat status u okviru istog rješenja priznaju se i prava utvrđena članom 11. stav 1. Federalnog zakona, pod uvjetom i na način propisan ovim zakonom.

Pravo na smještaj

Član 13.

Pravo na osiguravanje smještaja ostvaruju osobe iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona pod uvjetom da se ne mogu vratiti u svoje ranije prebivalište, što nadležna služba općine u saradnji sa Kantonalnim

ministarstvom za socijalnu politiku, zdravstvo, raseljena lica i izbjeglice (u daljem tekstu kantonalno ministarstvo) provjerava po službenoj dužnosti preko općina u Federaciji BiH i odjeljenja Ministarstva za izbjeglice i raseljena lica u Republici Srpskoj.

Takav smještaj neće biti dodijeljen ukoliko te osobe imaju na raspolaganju dovoljno sredstava, uključujući primanja, koja su dovoljna za potrebe njihovog smještaja. Vlada kantona svojom Odlukom kvartalno utvrđuje visinu potrebnih prihoda za zadovoljenje stambenih potreba u skladu sa Zakonom o prestanku primjene Zakona o privremeno napuštenim nekretninama u svojini građana.

Član 14.

Ukupan prihod domaćinstva kao osnov za ostvarivanje prava iz člana 13. ovog Zakona, čine prihodi koje članovi domaćinstva ostvaruju po osnovu:

1. plaća i drugih primanja iz radnog odnosa,
2. starosne, invalidske i porodične penzije,
3. prihoda ostvarenih po osnovu privredne, uslužne i druge djelatnosti,
4. prihoda ostvarenih po osnovu imovinskog prava,
5. dopunskog rada,
6. i drugih primanja.

Prihodom u smislu tačke 3. ovog člana smatraju se prihodi ostvareni od privredne, uslužne i druge djelatnosti iz prethodne godine koji se dijeli na dvanaest (12) mjeseci i brojem članova domaćinstva.

Prihodima u smislu ovog člana ne smatra se dječiji dodatak, nagrade, otpremnine, alimentacije, stipendije i jednokratne pomoći.

Član 15.

Pravo na smještaj bez obzira na visinu prihoda ostvaruju osobe iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona ukoliko su:

1. korisnici prava na porodičnu invalidninu po osnovu boračko - invalidske zaštite i zaštite civilnih žrtava rata,
2. ratni vojni invalidi sa procentom invalidnosti preko 80%,
3. porodice sa djecom do 7 godina i djecom ometenom u psiho - fizičkom razvoju, porodice sa starim i iznemoglim, teško oboljelim i trudnicama,
4. korisnici stalne socijalne pomoći i prava na tuđu njegu i pomoć.

Član 16.

Ukoliko osobe iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona ispunjavaju uvjete za ostvarivanje prava na smještaj po ovom Zakonu, smještaju se najprije u raspoložive stanove, kako je to propisano u stavu 3. i 4. člana 12. Federalnog zakona, a putem nadležnog općinskog organa za stambenu oblast.

Ukoliko nema raspoloživih stanova za smještaj ovih lica privremeno se smještaju u kolektivne centre i namjenski izgrađena i rekonstruisana naselja u svrhu smještaja, te u druge oblike smještaja koje svojim propisom utvrđuju Općine.

Pravo na prehranu

Član 17.

Pravo na prehranu osigurava se davanjem paketa u kojima su sadržane osnovne životne namirnice, putem Centra za socijalni rad i Direkcije robnih rezervi za osobe iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona koje imaju boravište na teritoriji Bosansko-podrinjskog kantona Goražde.

Pravo na prehranu ne ostvaruju osobe iz stava 1. ovog člana ukoliko ostvaruju prihode po bilo kom osnovu i bez obzira na visinu prihoda.

Pravo na socijalnu adaptaciju i psihološku podršku

Član 18.

Socijalnu adaptaciju i psihološku podršku osobe iz člana 4. i 5. ovog Zakona ostvaruju u okviru specijalnih programa za ovu namjenu koje finansiraju vladine i nevladine organizacije, putem Centra za socijalni rad.

Pravo na zdravstvenu zaštitu

Član 19.

Pravo na zdravstvenu zaštitu osobe iz člana 4. i 5. ovog Zakona ostvaruju pod uvjetima da status osiguranog lica nisu mogli ostvariti ni po kom drugom osnovu u skladu sa propisima o zdravstvenom osiguranju.

Zdravstvenu legitimaciju za lica iz stava 1. ovog člana izdaje nadležna općinska služba.

Pravo na obrazovanje djece i omladine

Član 20.

Pravo na obrazovanje djece i omladine osoba iz člana 4. i 5. ovog Zakona ostvaruje u skladu sa propisima iz oblasti obrazovanja.

Pravo na ostvarivanje drugih nužnih životnih potreba

Član 21.

Pravo na ostvarivanje drugih nužnih životnih potreba osoba iz člana 4. i 5.

ovog Zakona ostvaruju se pod uvjetima i na način propisan zakonima iz oblasti socijalne zaštite.

V - UKIDANJE STATUSA I PRESTANAK PRAVA OSOBA IZ ČLANA 4., 5. i 6. OVOG ZAKONA

Član 22.

Osim iz razloga predviđenih Federalnim zakonom, status raseljene osobe – prognanika prestaje:

- u slučaju zamjene, izdavanja pod zakup, prodaje kuće ili stana u mjestu prijeratnog prebivališta;
- u slučaju smrti.

Član 23.

Nakon ispunjavanja uvjeta za ukidanje statusa osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona ili nekog od prava priznatih rješenja osobe su dužne o tome obavijestiti nadležnu službu općine, popuniti obrazac za odjavu u svrhu brisanja njihovih imena iz evidencije raseljenih osoba – prognanika, uz navođenje osnova za brisanje.

Član 24.

Nadležna služba općine će provesti postupak ukidanja statusa osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona ili rješenjem utvrđenih prava po službenoj dužnosti, u slučaju ako to nije provedeno u skladu sa prethodnim članom, odnosno ako po vlastitom saznanju ili na osnovu prijave drugih državnih ili lokalnih organa vlasti-institucija, međunarodnih organizacija ili građana utvrdi da su ispunjeni zakonom propisani uvjeti za ukidanje statusa ili prava, a osoba o tome nije obavijestila nadležnu službu općine.

VI - IZDAVANJE LEGITIMACIJE - ISKAZNICE RASELJENIM OSOBAMA - PROGNAICIMA

Član 25.

Legitimaciju – iskaznicu raseljenim osobama – prognanicima izdaje nadležna služba općine po osnovu rješenja o priznavanju statusa.

Nadležna služba općine spisak lica kojima su izdate legitimacije-iskaznice dostavlja nadležnoj Policijskoj upravi općine privremenog boravišta.

VII - VOĐENJE OSNOVNE EVIDENCIJE

Član 26.

Osnovnu evidenciju o osobama iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona vodi Kantonalno ministarstvo u saradnji sa nadležnim službama u općinama Kantona.

Član 27.

Osnovna evidencija sadrži statusne podatke iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona.

Osnovna evidencija pored propisanih podataka Uputstvom o vođenju centralne i osnovne evidencije o raseljenim osobama-prognanicima i izbjeglicama-povratnicima za teritoriju Federacije BiH sadrži i podatke o broju izdatih legitimacija raseljenih osoba – prognanika i podatke iz prijave za dobrovoljni povratak raseljenih osoba-prognanika i izbjeglica-povratnika.

VIII - SREDSTVA ZA FINANSIRANJE POTREBA RASELJENE OSOBE - PROGNANIKA I IZBJEGLICE - POVRATNIKA

Član 28.

Sredstva za finansiranje potreba

osoba iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona osiguravaju se osim iz izvora propisanim Federalnim zakonom i iz:

- finansijske pomoći zemalja domaćina koje su primile izbjeglice;
- donacija i kredita međunarodnih organizacija;
- legata, poklona i zavještanja;
- iz Budžeta ministarstva za ljudska prava i izbjeglice;
- drugih izvora u skladu sa zakonom.

Potrebna sredstva za realizaciju dijela prava propisanim Federalnim zakonom, Zakonom BiH i ovim zakonom, Planom povratka i repatrijacije za područje Kantona osiguravaju se u Budžetu Općine za svaku godinu iz naprijed navedenih izvora.

Vlada kantona svake godine priprema bilans potrebnih sredstava za ostvarivanje prava lica iz člana 4., 5. i 6. ovog propisa koji obuhvata dio sredstava koje kantonu za ove potrebe treba osigurati Federacija BiH.

IX - NADZOR NAD SPROVOĐENJEM ZAKONA

Član 29.

Nadzor nad sprovođenjem ovog Zakona, drugih propisa i općih akata Kantona donesenih u skladu sa ovim Zakonom vrši Kantonalno ministarstvo.

Inspekcijski nadzor nad sprovođenjem ovog Zakona vršit će Kantonalni upravni inspektor.

X - KAZNENE ODREDBE

Član 30.

Novčanom kaznom od 500,00 do 1.000,00 KM kaznit će se za prekršaj odgo-

vorna osoba u nadležnom organu uprave i radnik organa uprave ako:

1. prizna ili oduzme status raseljene osobe - prognanika suprotno uvjetima iz ovog Zakona,
2. onemogući privremeni smještaj raseljenoj osobi-prognaniku, izbjeglici-povratniku i osobi iz člana 6. ovog Zakona u skladu sa članom 12. ovog Zakona,
3. onemogućava slobodan i dobrovoljan povratak raseljenih osoba-prognanika i izbjeglica-povratnika,
4. ne dostavi podatke o popisu i evidencijama raseljenih osoba-prognanika i izbjeglica-povratnika,
5. učini ili propusti radnju zbog koje su povrijeđena neka od ostalih prava raseljenih osoba-prognanika i izbjeglica - povratnika koja im pripadaju u skladu sa ovim zakonom.

Osobe iz člana 7. stav 3. ovog Zakona koje predoče neistinitu dokumentaciju ili izjavu u postupku aplikacije za donaciju sankcionisaće se tim što se neće razmatrati njihov zahtjev za tu donaciju.

XI - PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 31.

Stupanjem na snagu ovog zakona kolektivni centri na teritoriji Bosansko-podrinjskog kantona Goražde ostaju u nadležnosti općina.

Član 32.

Danom stupanja na snagu ovog Zakona prestaje primjena Privremene odluke o postupku priznavanja statusa u prvom stepenu raseljenim osobama-prognanicima i izbjeglicama-povratnicima i nadležnosti u prvom stepenu za teritoriju BPK Goražde broj: 02-36-1667/00 od 14.08.2000. g.

Član 33.

Osobe iz člana 4., 5. i 6. ovog Zakona ostvaruju prava po ovom Zakonu, ukoliko su imale boravište na teritoriji Kantona do stupanja na snagu ovog Zakona.

Za osobe iz člana 4. 5. i 6. ovog Zakona koje su ostvarile pravo u skladu sa Privremenom Odlukom o postupku priznavanja statusa u stepenu raseljenim osobama-prognanicima i izbjeglicama-povratnicima, nadležne općinske službe će u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ovog Zakona, po službenoj dužnosti, izvršiti uskladjivanje rješenja sa odredbama ovog Zakona.

33. a)
Član 34.

Ovaj Zakon stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenim novinama Bosansko-podrinjskog kantona Goražde".

Broj:01-02-620/04 PREDSEDavajući
18.novembra 2004.god. dr.Alija Begović,s.r.
G o r a ž d e

767

Na osnovu poglavlja IV. A. član 23. Ustava Bosansko - podrinjskog kantona Goražde („Službene novine Bosansko- podrinjskog kantona Goražde," broj: 8/98 i 5/03) te na osnovu člana 1. a u vezi sa članom 8 stav 4 Zakona o proračunima-budžetima u Federaciji BiH ("Službene novine Federacije BiH" broj: 20/98) i člana 107. Poslovnika Skupštine Bosansko-podrinjskog kantona Goražde, Skupština Bosansko-podrinjskog kantona Goražde na sjednici održanoj 18.11.2004.godine d o n o s i

O D L U K U
O IZMJENAMA I DOPUNAMA
BUDŽETA

Bosansko - podrinjskog kantona
Goražde za 2004. godinu

I OPĆI DIO

Član 1.

Izmjene i dopune budžeta Bosansko-podrinjskog kantona Goražde za 2004. godinu se sastoje od:

Bilans prihoda i rashoda	u KM
PRIHODI	21.061.026,00
RASHODI	21.061.026,00

Član 2.

Prihodi i rashodi po grupama utvrđuju se u Bilansu prihoda i rashoda za 2004. godinu kako slijedi:

PRIHODI	IZMJENE I DOPUNE BUDŽETA za 2004. godinu
I Ukupni prihodi i primici finansiranja (II+VII)	21.061.026,00
II Ukupni prihodi (III+VI)	21.061.026,00
III Tekući prihodi (IV+V)	12.099.290,00
IV Porezni prihodi	9.914.565,00
V Neporezni prihodi	2.184.725,00
VI Potpore (grantovi)	8.961.736,00
VII Kapitalni primici	---